



വുർആൻ ബോധനം 839

സത്യവിശ്വാസികൾ സദാ സത്താഗ്രഹാരാധും (പ്രതാപിക ഭൂമായിരിക്കുമെന്ന് കരുതേണ്ടും. അല്ലാഹു അവരെ നിര നാം പരീക്ഷിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കും. ചില സത്യനിശ്ചയികൾ സത്താഗ്രഹികൾക്കാണ് പരീക്ഷിക്കാണെന്നതു പോലെ സത്യവിശ്വാസികൾ ദുരിതങ്ങൾ കൊണ്ടും പരീക്ഷിക്കാണെന്നും. പക്ഷെ എന്നെന്നാക്കു ദുരിതങ്ങളും ബൈതനകളും അനുഭവിക്കേണ്ടിവന്നാലും അതിമായി അവർ അനാശ്രീ മായ വിജയസത്താഗ്രഹങ്ങളിലെത്തുന്നു.

► എ.വെ.ആർ

സുറം - 23

അത്ത മുഅർമ്മിനുണ്ട്

19. ആ ജലം വഴി നിങ്ങൾക്കു വേണ്ടി
ഇംഗ്ലീഷിൽ മുതിരിയുടെയും മുതിരിയുടെയും
തോട്ടങ്ങൾ വളർത്തിത്തന്നു. നിങ്ങൾക്കു
തിൽ സ്വാദിഷ്ടമായ പെരുത്തു പഴങ്ങൾ
വേരീയും ലഭിക്കുന്നു. അതിൽ നിന്നു
ഞാലോ നിങ്ങൾ ആഹരിക്കുന്നത്.

وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ

19

അതുകൊണ്ട് നാം നിങ്ങൾക്ക് ഉണ്ടാക്കി (ആ ജലം വഴി) വളർത്തിത്തന്നു = فَانْشَأْنَا لَكُمْ بِهِ جَنِّتٍ مِّنْ نَخِيلٍ وَأَعْنَبْتُ لَكُمْ فِيهَا فَوَّاكُهُ كَثِيرٌ
മുതിരിയാലും (രിയുടെയും) = جَنِّتٍ مِّنْ نَخِيلٍ തോട്ടങ്ങൾ = تَهْوَدَ
തിൽ സ്വാദിഷ്ടമായ പെരുത്തു പഴങ്ങൾ
വേരീയും ലഭിക്കുന്നു = لَكُمْ فِيهَا فَوَّاكُهُ كَثِيرٌ (വേരീയും സ്വാദിഷ്ടമായ) = وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ
നിങ്ങൾ തിന്നുന്നത് (ആഹരിക്കുന്നത്) = تَأْكُلُونَ അതിൽ നിന്ന് (ആഞ്ഞലോ) = وَمِنْهَا

ഔദ്യാത്രം, നാം മാനത്തു നിന്ന് വർഷിച്ച ജലം മുവേന നിങ്ങൾക്ക് ഇംഗ്ലീഷിൽ മുതിരിയുടെയും മുതിരിയുടെയും തോട്ടങ്ങൾ വളർത്തിത്തന്നു. ആ തോട്ടങ്ങളിൽ ആസാദ്യകരമായ വേരീയും പലതരം പഴങ്ങൾ വിളയുന്നു. അതോക്കെ കേഷി ചുംകൊണാഞ്ഞലോ നിങ്ങൾ ജീവിക്കുന്നത്. എന്നിട്ടും ഇതെല്ലാം ഏതോ ദൈവങ്ങൾ വിനോദത്തിനു വേണ്ടി സ്വപ്നിച്ചതാണെന്നും, അതരം കൂഷികൾ വളർത്തുന്ന തിന്റെയും അവയുടെ ഫലം ഭൂജിക്കുന്നതിന്റെയും പേരിൽ തങ്ങൾക്ക് ആരോടും ഒരു കടപ്പട്ടമില്ലെന്നുമാണ് അവിശ്വാസികൾ വിചാരിക്കുന്നത്. രസികതാ, വിനോദം, തമാശ, ആസാദ്യത എന്നാംകെ അർത്ഥമുള്ള മാത്ര തു നിന്നുള്ള കർത്തുപദമാണ് ഫുക്ക്. കഴിക്കുമോൾ രസവും സാത്രാ ഷാമുഖാക്കുന്നത് എന്ന നിലയിൽ പഴങ്ങളെക്കുറിക്കാൻ ഫുക്ക് ഉപയോഗിക്കുന്നു. ഇവിടെ ഫുക്ക് എന്നതിന് ശേഷം ഫുക്ക് - അ വർ ആസാദിക്കുന്നുന്നു. അവർ ആസാദിക്കുന്ന വാക്ക് അനുകരമായിട്ടുണ്ടെന്ന് ചില വ്യാവ്യാതാകൾ അഭിപ്രായ പ്രേക്ഷിക്കുന്നു. അല്ലാഹു നിങ്ങളുടെ ജീവൻ നിലനിർത്തു

നതിനാവശ്യമായ വിഭവങ്ങൾ മാത്രമല്ല ഒരുക്കിത്തന്നിട്ടുള്ളത്. ജീവൻ നിലനിർത്തുക മാത്രമായിരുന്നു ലക്ഷ്യമെങ്കിൽ കാലികൾക്കെന്ന പോലെ മനുഷ്യർക്കും കുറൈ പുല്ലും വെള്ളവും ഒരുക്കിയാൽ മതിയാകുമായിരുന്നു. അവൻ മനുഷ്യരുടെ കണ്ണിനും കാതിനും നാവിനും പലതരം വിരുന്നുക ഒളാരുകിയിരിക്കുന്നു; അവരെല്ലാം ആസാദിക്കുമോൾ ലഭിക്കുന്ന രസാനുഭൂതികളിൽ ചിത്രിച്ച് സത്തം വിഡാതാവിനെ കണ്ടതുന്നും, വൈജ്ഞാനികമായും സാംസ്കാരികമായും സാങ്കേതികമായും വികസിക്കാനും പരാബാനിക അറബികൾക്ക് ഏറ്റവും സുപരിചിതവും പ്രിയപ്പെട്ടതുമായ പഴങ്ങളായിരുന്നു മുതിരിയും ഇംഗ്ലീഷ്വും. അതുകൊണ്ടാണ് ഉദാഹരണമായി അവൈയത്തെന്ന് പരാമർശിപ്പുത്. മുതിരിതേരു ടം, അതിനുചുറ്റും ഇംഗ്ലീഷിലും ആവക്കിടയിൽ വേരീയും ഇടവിളകൾ-ഇതായിരുന്നു പഴയ അറബികളുടെ തോട്ടസ കൽപം. സുരി അൽക്കഹർപ്പിൽ ഇതു സുചിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇടവിളകളുടെയിരിക്കണം ഫുക്ക് എന്ന് പറഞ്ഞത്. ■

വുർആർ ബോധം

20. സീനാ മലയിൽ മുളയ്ക്കുന്ന മരവും നാം നിങ്ങൾക്ക് വളർത്തിത്തുന്നു. അത് എല്ലായും, കൈശണം കഴിക്കുന്നവർക്ക് കുറിയും ഉൽപാദിപ്പിച്ചു തരുന്നു.

၃၀

20

وَشَجَرَةٌ تَخْرُجُ مِنْ طُورٍ سَيِّنَاءَ تَنْبُتُ بِالْدُهْنِ وَصِبْغٍ لِلَّأَكْلِينَ
പുറപ്പെടുന്ന (മുളയ്ക്കുന്ന) = تَخْرُجُ = ഒരു മരത്തെയും (വളർത്തിത്തനു) = منْ طُورِ سَيِّنَاءَ = بِالْدُهْنِ = അത് മുളയ്ക്കുന്നു (ഉൽപാദിപ്പിക്കുന്നു) = تَنْبُتُ = സീനാ മലയിൽ നിന്ന് = كَسْحِيَكَوْعَنَوَارَكَ = കരിയായും, ഉപദംശമായും = وَصِبْغٍ = കരിയായും, ഉപദംശമായും

ഇവിടെ വുക്കഷം ഏന്ന് പൊതു നാമമാണ് പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതെങ്കിലും തുടക്കിനുള്ള ഗുണവർണ്ണനയിൽ നിന്ന് ഉദ്ദേശ്യം ലഭിപ്പ് വുക്കഷമാണെന്ന് സ്വപ്രകടമാകുന്നു. തന്റെ മലയാണ്. ഇണജിപ്പതിനും സിറിക്കുമിടയിൽ സമിതി ചെയ്യുന്ന, ഫല സ്വന്തിരെ ഭാഗമാണ് സീനാ. മുസാ നബി(അ)ക്ക് പ്രവാചക തവാദം തുറാത്തും ലഭിച്ചത് സീനായിലെ ഈ മലയിൽ വെച്ചു തിരുന്നു. ലഭിപ്പ് വുക്കഷതെ മഹം സീനയിലേക്ക് ചേർത്തു പറഞ്ഞതിന് ചില കാരണങ്ങൾ ചുണ്ടിക്കാണിക്കപ്പെട്ടുന്നുണ്ട്. 1) സീനാ മലയാണ് ലഭിവിരുത്തു ജനങ്ങേണ. അവിടെ നിന്ന് അത് ലോകത്തിന്റെ ഇതരലാജങ്ങളിലേക്ക് വ്യാപിക്കുകയായിരുന്നു. 2) ഈ പ്രദേശത്തെ ലഭിപ്പ് വുക്കഷങ്ങളിൽ നിന്നാണ് ഏറ്റവും മികച്ച ലഭിപ്പ് കായയും ലഭിവെള്ളയും ലഭിക്കുന്നത്. 3) വേദക്കാർക്ക് ലഭിവെള്ള വെറുമെന്തു പോഷകാഹാരം മാത്രമായിരുന്നില്ല. മതപരമായ പവിത്രത കൽപ്പിക്കപ്പെട്ടു

വാസ്തവ കുടിയുായിരുന്നു. صَبْغٌ (ചായം മുക്കി-തേച്ചു)യുടെ മുല്പദമാണ് صَبْغٌ. ചായം മുക്കിൽ ഏന്നും ചായക്കുട്ട് എന്നും അർമമുണ്ട്. കരി, ചാർ എന്ന് പ്രയോഗാർമ്മവുമുണ്ട്. റാട്ടി മുഖ്യാഹാരമായ നാടുകളിൽ നെമ്മപ്പോലെ ചോറിൽ കരി ഒഴിച്ച് കുഴച്ച തിരുന്നുന സുസ്വാത്യിലും, റാട്ടി കരിയിൽ മുക്കിയാണ് കഴിക്കുക. അതുകൊണ്ടാവാം ചും കരി എന്ന അർമം വന്നു ചേർന്നത്. ലഭിവെള്ള അതുപയോഗിക്കുന്ന വർക്ക് വളരെ രൂചികരമായ കരിയാണ്-സീനാ പ്രദേശ തുറിപാദിപ്പിക്കപ്പെട്ടുന്ന ലഭിവെള്ള വിശേഷിപ്പിയും. എല്ലാ കുടാതെ ഉപിലിട്ടും മറ്റും ലഭിവു കായയും ഉപദംശമായി ഉപയോഗിച്ചുവരുന്നുണ്ട്. صَبْغٌ എന്ന് സാമാന്യ നാമം ഉപയോഗിച്ചത് അതിരുത്തിനികിവിനെ ധനിപ്പിക്കുന്നതിനാണ് എന്ന് ഭാഷാ ഭിന്നതർ അഭിപ്രായപ്പെട്ടുന്നു. صَبْغٌ തീവ്ര വിശിഷ്ടമായ ഉപദംശം ഏന്നാണ് ആശയം. ■

21. നാൽക്കാലികളിലും നിങ്ങൾക്ക് വലിയ പാംമുണ്ട്. അവയുടെ ഉദരങ്ങളിൽ നിന്ന് നാം നിങ്ങളെ കുടിപ്പിക്കുന്നു. നിങ്ങൾക്കു തിൽ വേറെയും പ്രയോജനങ്ങൾ ഏറെ യുണ്ട്. അവയെ നിങ്ങൾ കൈശിക്കുന്നുമുണ്ട്.

22. അവയിലും കപ്പലുകളിലും നിങ്ങൾ വഹിക്കപ്പെടുന്നുമുണ്ട്.

وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعُمِ لَعِبْرَةٌ نُسْقِيْكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهَا وَلَكُمْ فِيهَا مَنْفِعٌ
كَثِيرٌ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ

وَعَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلْكِ تُحَمَّلُونَ

21-22

(വലിയ) പാം തനെ = لَعِبْرَةٌ (നും) നാൽക്കാലികളിലും നിങ്ങൾക്ക് ഉണ്ട് = وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعُمِ = നും നിങ്ങളെ കുടിപ്പിക്കുന്നു = نُسْقِيْكُمْ = അവയുടെ ഉദരങ്ങളിലുള്ളതിൽ നിന്ന് = مِمَّا فِي بُطُونِهَا = നാം നിങ്ങളെ അവയിൽ കുടിപ്പിക്കുന്നു = وَلَكُمْ فِيهَا مَنْفِعٌ = അവയിൽ നിങ്ങൾക്കുണ്ട് = كَثِيرٌ = വേറെയും = (വേറെയും) പ്രയോജനങ്ങൾ = اَوَّلَكُمْ فِيهَا = അവയിൽ നിന്ന് (അവയെ) = وَمِنْهَا = നിങ്ങൾ കൈശിക്കുന്നു(മുണ്ടാക്കുന്നു) = اَتَأْكُلُونَ = അവയിൽ നിന്ന് (അവയെ) = وَعَلَيْهَا = നിങ്ങൾ വഹിക്കപ്പെടുന്നുമുണ്ട് = تُحَمَّلُونَ = അവയിലേെല്ലും = وَعَلَى الْفُلْكِ = അവയിലേെല്ലും = وَعَلَيْهَا =

നിങ്ങളുടെ ജീവിതത്തിലും ജനിമുതികളിലും വാനലോക തിലെ സുഖ്യക്കാരിയിലും മശയിരക്കുന്നതിലും സസ്യങ്ങളും ഫല വുക്കഷങ്ങളും വളരുന്നതിലുമെല്ലാം വ്യക്തമായ ദൃഷ്ടാന്തങ്ങൾ ഇള്ളിതുപോലെ, നിങ്ങൾ വളർത്തുന്ന കാലികളിൽ നിന്നും ആലോച്ചിച്ചു നോക്കിയാൽ, അല്ലാഹുവാവിരുത്ത് കാരുണ്യ തെയ്യും സുഖ്യക്കാരിവെവാവെത്തെയ്യും സാക്ഷ്യപ്പെട്ടതുന്ന ഗൗരവമേറിയ പാംങ്ങൾ പരിക്കാൻ കഴിയും. ഒരു ധാമാർമ്മം മനസ്സിലാക്കുന്നതിലും മറ്റു തത്ത്വങ്ങളും പൊരുളുകളും ഉൾക്കൊള്ളുകയാണ്. ഉബ്ര. അതിരുത്ത് ഗൗരവം സ്വപ്നപ്പിക്കാനാണ് ഇവി

ഡെ സാമാന്യ നാമത്തിൽ (നക്ര) പറഞ്ഞത്. നിങ്ങളെ കുടിപ്പിക്കുന്ന-എന്നതിലെ കർമ്മ ഇവിടെ വ്യക്തമാക്കിയിട്ടില്ല. സുറി അനാഹത എം സുക്തം ആ പാനിയു എന്നതാണെന്നും ഉദരത്തിൽ എവിടെ നിന്നുൽഭവിക്കുന്നുവെന്നും വ്യക്തമായി പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുണ്ട്. نُسْقِيْكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهَا = منْ بَيْنِ فَرِثٍ وَدَمْ لَبْنًا خَالصًا سَلِيْعًا لَشَرِبِينَ

“അവയുടെ ഉദരങ്ങളിലുള്ള ചാണകത്തിനും ചോരകുമിടയിൽ നിന്നെന്ന പാനിയും നാം നിങ്ങളെ കുടിപ്പിക്കുന്നു. അനാധാരം ആസ്വദിച്ചു കുടിക്കാവുന്ന നറും പാൽ.” വിശ

26

▶ ഗ്രബ്ലാഫ്രോ വാർക്ക്

ദീകരണം വുമ്പുന്നു മോധനം പ്രസ്തുത സുക്തത്തിനു താഴെ കാണുക.

କଷିରୋତ୍ପାଦନ ମାତ୍ରମଲ୍ଲ କାଳିକର କୋଣ୍ଡାଇ
ପ୍ରଯୋଜନ ଅବ୍ୟାକ ରୋମଵ୍ୟାଂ କୋଣ୍ଡାପ୍ରାଚିମଵ୍ୟାଂ
କୋଣ୍ଡାପ୍ରାଚିମ ମାଂସବ୍ୟାଂ ଅସମିଯାମେଲିଙ୍ଗାଂ ମୁଖ୍ୟାର ପଲ ବିଦ
ତତିର୍ଥ ପ୍ରଯୋଜନପ୍ରେକ୍ଷାତ୍ମକାନ୍ତିର୍ଥ ଯାତକତ୍ତିର୍ଥ ଭାର ଘରୀ
ପ୍ରିକାଣ୍ଡୁ ସବାରି ଚେତ୍ତାନ୍ତୁ ଅବ୍ୟାକ ଉପଯୋଗିକାଣ୍ଡୁ
କୃଷିକଳ ନିଲମହାରୁକାଣ୍ଡୁ ପ୍ରତିକ୍ରିୟା ତେବାନ୍ତମୁହୁପ୍ରଯୋଗିକବୁ
ନ୍ତି. ଅବ୍ୟାକ ଚାକକ ପଞ୍ଚମାଯି ଉପଯୋଗିତ୍ୱ ପିତ୍ତଳିକବୁ
ପିତ୍ତଳିକଳାଙ୍କ ନିଅଶ କେଷିକିକାନ୍ତ. ଚିଲ କାଲିକର ମୁଖ୍ୟ
ମାଯି ପଞ୍ଚମିତପ୍ରେକ୍ଷାନ୍ତ ଅବ୍ୟାକ ମାଂସଂ ଆହାରିକବୁ
ତିର୍ଥ ଵେଳେ ତରଣ ଯାଏ ଲୋ. ମୁତାଳୀ
وَلَكُمْ فِيهَا مَنْفَعٌ كَثِيرٌ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ

സവാരിയെയും ഭാരോദപന്നത്തെയും ഉൾക്കൊള്ളുന്ന
പദമാണ് സ്രൂത്ത്. പുറവിക അഡിവികൾ പൊതുവിൽ നാട്ടാടി
ജീവിതം നയിച്ചിരുന്നവരാണ്. ഇതുവേണ്ടെങ്കാൽ അവർ
ആവാസ സ്ഥലം മാറിക്കൊണ്ടിരിക്കും. സഖ്യതികാനും
സാധന സാമഗ്രികൾ കടത്താനുമുള്ള വാഹനങ്ങൾ അവരെ
സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം അതിപ്രധാനമായിരുന്നു. ഈ ആവശ്യങ്ങൾ നേരിടാൻ അല്ലോഹു അവർക്ക് മരുഭൂമിയിലും കുപ്പ്
ലായി ഒട്ടകങ്ങളെ ഒരുക്കിക്കാട്ടുത്തു. അതുകൊണ്ടാണ് കാലി
കളെ അനുസ്മർത്തിച്ചതോടൊപ്പം കുപ്പലിനെയും അനുസ്മർത്തിച്ച്
ത. നാം നിങ്ങൾക്ക് മരുഭൂമിയിലും സമുദ്രത്തിലും കുപ്പലുക്
ജേർപ്പെടുത്തിത്തനിനിക്കുന്നവെന്ന് സാരം.

ము సంగతికర ప్రస్తావిచ్ఛిన్న తయారింద లక్ష్యం అన్నయాచకర ము మాలిక విషయం పరిష్కారికయాణ: నమ్మడ చెగ్గతుం వల్పతుమాయ ఉఱారో ఆపశ్యించు పరిష్కారి సమచిత్వం యుక్తియైసతవుమాయ సాజీకిరణ ఆశి సంవిధానిచ్చ వెచ్చ వియాతావ నమ్మ సృష్టిచ్చ విడ గేషం తాం ఏఱ్చు చెయ్యిన్న, ఏఱ్చా యితీర్చున్న ఎఱొంగుం ఈడు శ్రభికాలె ఏడెండా పోయి మరణిలి క్యుంగువెం కరుతున్నాం మయశ్యమాణ. అవగ్రే వియాయ కతమం నమ్మడ మెత చిల ఉత్తరవాచితణళ్లుం బూయ్యత కళ్లుం చ్చమతక్కుంగుణం. అవగ్రే అన్నాగ్రహణళ్లుం ఉండార్చ ఆణళ్లుం మాత్రం అన్నాభిచ్చ ము లోకాత్మ వాట్టునవర అవగోడ్కుల్ల ఉత్తరవాచితణవుం బూయ్యతయ్యం ప్యారిత్తాకి రిచ్చువో ఎణ్ణ పరిశోయికప్పెడున రెడు నాశ వగెనుతా తిరికిప్పి. ఉత్తరవాచితణాల ప్యారిత్తాకిరిచ్చవర అతిగ్రే సత్యపలవ్యం, లంఘిచ్చవర అతిగ్రే ద్వాషపలవ్యం అన్నాం వికేణిపిర్చాం. ఇతాణ్ జీవితాలిల్యం చ్చర్మమ్మత్త ప్రపబ్య తిలిల్యం నీరిణ్ణా తుఱ్పుంగ కార్యకారణ బయస్యం యుక్తి ప్యారిణాత్యం లక్ష్యాంగువతయ్యం నమ్మక గట్కున పాంం. ఉండానొయ కుంపురుగ్ పకివాతిరుణాల చెణ్ వెండటా కెయ్యం కెకగ్నీటి వాణియవగఁ ఆరు ఉండానొడ్కుల్ల కటప్పాక ప్యారిణమాయి నిషేయిక్కుకయ్యం తనికొర్కెపకారయ్యం చెప్పుాత మర్గుల్ల పర పాకిప్పుకట్టతుకయ్యం చెప్పుాంగువ కిత అత తికణం అయమతయ్యం కొటియ నణికెడ్కుమాక్క న్న. అతిరకూర ఆ కృతయంతయ్యం అనంతర పథం అన్నాభికేణి వరికటాన చెయ్యం. ■

23. നൂറിനെ നാം അദ്ദേഹത്തിൽ ജനത്തി
ലേക്ക് വെവബുതനായി അയച്ചിട്ടുണ്ടായി
രുന്നു. അദ്ദേഹം അവരെ പ്രശ്നാധന
ചെയ്തു: എൻ്റെ ജനമെ, അല്ലാഹുവിന്
വഴിപ്പുകുവാഴുവിൻ. അവന്നല്ലാതെ വേറൊ
വെവബെത്തും നിങ്ങൾക്കില്ല നിങ്ങൾ അവ
നോട് ദയക്കതിയുള്ളവരുകുന്നില്ലെന്നോ?

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ فَقَالَ يَنْقُومُ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ

مِنْ إِلَهٍ غَيْرِهِ أَفَلَا يَتَّقُونَ

23

നൂഹിനെ = തീർച്ചയായും നാം (ദ്വാതനായി) അയച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു = وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا

അപോൾ അപ്രഹം പരിഞ്ഞു (അവരെ പ്രമോധന ചെയ്തു) = أَنْ قُوْمٌ = أَنْ قَسَالْ

നിങ്ങൾ അല്ലാഹുവിന് വഴിപെടു(പെട്ട വാഴ്യ)വിന് = أَعْبُدُوا اللَّهَ = يَقْوُمٌ എന്നു ജനമേ

ما لِكُمْ = مَنْ إِلَهٌ غَيْرُهُ (അവന്മൂത്രത) (വേറു) ഭേദവം (എത്തും)

நினைவு பேரிக்கூடியில்லயோ/அவனோக் கெள்கியுமிகுவரைக்கூடியில்லயோ? = أَفَلَا تَنْقُونَ

இனி டூப் நவீ முதலுடை சில பிவாக்கவருமாறு சுறிதம் அனுஸ்மரிக்குகிறான். சுறிதத்தின்றி வெளியீடு திற்கும் ஹவிரெட் பரஷு செய்யும் யர்மிஸ்ட்டரை விஜயவும் அயற்மிக்குடை பராஜயவும் வெவிக் கடவுடுடை லூமா கூடு எடுப் பாமாஸ்மூ விஶவீகரிக்குகிறானுடேசூ. ஸது நிஷேயிக்க உதிக் கோகத்து ஏடுத்தொகை பிரபு லராயாலும் ஏற்கொகை நெடியாலும் அனிமமாயி பராஜ யத்திற் பதிக்குக் கையை செய்யும். ஏற்கால் ஸதுவிஶூ ஸிக்கி ஸபா ஸுபாஸ்வாமாறு பிரதாபிக்குமாயிற்கு மென்க் கருதேன். அப்பொழு அவரை நிர்த்த பரிக்கூடியு

കൊണ്ടിരിക്കും. ചില സത്യനിഷ്ഠയികൾ സൗഖ്യാദി അർക്കോണ്ട് പരീക്ഷിക്കപ്പെടുന്നതു പോലെ സത്യവിശ്വാസികൾ ദുരിതങ്ങൾ കൊണ്ടും പരീക്ഷിക്കപ്പെടുന്നു. പക്ഷേ എൻ്റെ ക്രാനിയം ദുരിതങ്ങളും ഭേദമുന്നുകളും അനുഭവിക്കേണ്ടി വന്നാലും അതിമായി അവർ അനഗ്രരമായ വിജയസൗഖ്യം അഞ്ചില്ലതെന്നുന്നു.

പ്രവാചകരായുടെയും നിശ്ചയികളുടെയും ചരിത്രം മുൻ സുരിയിലെ 42-45 സുക്തങ്ങളിൽ സംക്ഷിപ്തമായി പറാ മർഗ്ഗിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. ഈ സുരിഃ അത് കുറൈക്കുടി വിസ്തരിച്ചു പറയുകയാണ്. നൂഹ് നമ്പിയുടെ ചരിത്രത്തിൽ നിന്നൊ

என் துடக்கம். அதேவேளையையும் முஸா நவீனையையும் மாற்றமே ஹவிரெட் பேரரெட்டத்து பிரியுனுக்லீ. மர்த் பிரவாசகராருடைய பேரு பராமரிசிக்காதென் அவர்களேர்த் திரிக்ஷணங்கள் பூணி கொள்கிக்கூக்கியான். ஸுப்ர் நவீனையையும் அதேவேளைக்கூட்டு கூப்புலிரெட்டியும் கம் நேரத்தை ஸுருக் அத்தோன்றும் 59-64 ஸுக்தனைகளிலும் ஸுருக் கூர்த் 26-47 ஸுக்தனைகளிலும் பிரதிபா டிசிடிக்கூன். பிரஸ்தூத ஸுவர்ணங்களில் வூர்த்துங்க் வேவாய்க்கான் அதை பர்சு பெற்றிடுமுன்ன். ஸமுவாயங்களிலே வரேஸு வர்஗ம் ஸதழுப்ரவோயகர்ணதாக் ஸிகிக்குவா நிலபாடு தக்கமலமாயி கடுவில்லை அவர்க்க நேரிடென்னிவா நாடவும் ஸதழுப்ரவோயகர்ணதை கெஷப்பூடலும் பூணிக்காளிக்காளான் ஹவிரெட் ஹட் பரித்தம் கொடுவுடன்கூறுகிறான்த்.

ମୁଣ୍ଡ ସୁକତା- ସମାପିତ୍ର -**وَعَلَى الْفُلُكِ شَخْمُونَ**-
ଏହା କପ୍ଲାରିନ ପରାମର୍ଶିଷ୍ଟକୋଣାଳ୍ପୁଣ୍ୟ. ତୁଳାରୀ କପ୍ଲ
ଲୁହାଯି ବସନ୍ତପ୍ରେସ୍ ରୂପ ପରିତ୍ର ସାକଷ୍ୟ ଅବତରିଷ୍ଟିଷ୍ଟ
କୋଣଙ୍କ ତୁଳାକୁଣ୍ଡାଳାଙ୍କ. ପରିତ୍ରତିରେ ଅନ୍ତରୀଳରେ
କପ୍ଲାରୀ ନୂହ ନବିତ୍ୟଦେତାଙ୍କ. ଅଭ୍ୟାମାଯି କପ୍ଲାରୀ ନିରମିତ୍ରର
ଅଭ୍ୟାମାବେଳାଙ୍କ ହୁବିର ପରିଯୁକ୍ତିଲ୍ୟକିପୁଣ୍ୟ ଆନନ୍ଦଗଣ୍ୟ
ଯିରିକାଳ ଏହାର ସାଧ୍ୟତର୍ଯ୍ୟଙ୍କ. କପ୍ଲାରୀ ନିଜେର ପଦିଷ୍ଟି
କମ୍ପ୍ଲେକ୍ସନ୍- ସମାପିତ୍ର -**وَعَلَى الْفُلُكِ شَخْمُونَ**-
ଏହା ପରାମର୍ଶିଷ୍ଟକୋଣାଳ୍ପୁଣ୍ୟ ପ୍ରାମର୍ବ୍ୟ ପ୍ରୟାନ୍ତବ୍ୟମାଯ ଉତ୍ଥାପରିବାଙ୍କ ନୂହୁଣ୍ଡ (ଓ) ସବା
କିଳ୍ପି କପ୍ଲାରୀ ମହାପ୍ରାପ୍ତଯତିର ନିକି ରକ୍ଷପ୍ରେସ୍.

ତରାଗାତ୍ୟୁ ପୁଣ୍ୟନ୍ଦିନୀ ରମ୍ଯାଲ୍ୟକଳ୍ପନା ଚରିତ୍ରା ଆରା
ଲିଙ୍ଗନାର ନୂହି(ଆ)ର ନିର୍ମାଣଙ୍କ. ନୂହି ନବି ଉଶ୍ରାପ୍ରଦ
ଯୁଷ୍ମତ୍ତ ପ୍ରଵାଚକବ୍ୟାମାର୍ଗର କମକଶ ପ୍ରତିପାଦିକଳ୍ପନାତି
ଲ୍ୟାର୍ଡ ପୁଣି ଆର ଆପରିତିଚ୍ଛ ଆଗ୍ନ ଗମର ପ୍ରିକଲ୍ପନ
ଯାମାରିମ୍ବୁ ହୃତାଙ୍କ. ବେବୁ ହ୍ରା ଲୋକା ସ୍ଵପ୍ନକିଚ୍ଛ ଶେଷଂ
ଅଶ୍ରୁଭମାତ୍ର ଉପେକ୍ଷିଚ୍ଛ ଏବିନ୍ଦେଯୋ ପୋତି କୃତିତ୍ତିରି
କରୁକରୁଯାଇଥାନୀ ଅଧିଶ୍ଵାସିକଳ୍ପନ ଯାରଣ ତିକଞ୍ଚିଂ ଆପି
ବଲମାକୁଣ୍ଠ. ସ୍ଵପ୍ନକିଚ୍ଛର ସ୍ଵଗମମାତ୍ର ବାଞ୍ଚିନୀବଶ୍ରୁମାତ୍ର
ହେତିକ ବିଭବଜେତ୍ରଲ୍ଲାଂ ସବ୍ରା ରୁକ୍ଷିକେବାଣିରିକଳ୍ପନାତି
ଅବଗାନୀଙ୍କ. ମନୁଷ୍ୟର୍ଦ୍ଦ ଆତମୀୟ ବିକାସତିକ୍ରମ ଉନ୍ନତ୍ୟ
ତତିକ୍ରମ ପେଣି ଅବାନ ଦ୍ୱାରାଯାର ନିଯୋଗିଚ୍ଛ. ବେବୁ ଦ୍ୱାରା
ମାରୁରେ ସତ୍ୟସାରେଶ ଲବିଚ୍ଛ ଶେଷଂ ମନଃପୁର୍ବିଂ ତତ୍ତ୍ଵିକ
ତ୍ରଣତବର ଶିକ୍ଷିକପ୍ରେୟକ୍ରମ୍ବନ୍ଧ. ପ୍ରବାଚକ ସାରେଶ ସାକିରି
କରୁକରୁଯାଂ ଅଗ୍ନୁସରିକରୁକରୁଯା ଚେତ୍ୟତବର ଜୀବିତା ସମଲ
ମାକୁଣ୍ଠ. ଭାତିକଲୋକତେଣାକୁନ୍ତାତ୍ତ୍ଵ ବେବୁତିର୍ଦ୍ଦ ସାହିପଣ
ତଥା ଲୋକାବସାନତିର ଶିଖିନ୍ଦରକ୍ଷୁଂ ଦ୍ୱାରାକରୁମିନ୍ଦିତ
ପୁଣ୍ୟମାତ୍ର ନୀତି ପିଯିକଲୁ ରୁକ୍ଷିକରୁମିନ୍ଦିତ
କୁଣ୍ଠାବେନ୍ ସ୍ଵପ୍ନିକଲୁଣ୍ଠାନ୍ତ. ଓରେ ପୁଣ୍ୟକଳ୍ପନା ଅଯା
ତ୍ରୁଷ୍ଟ କରିମ ଅନ୍ତର୍ମିଳିକଲୁ ରକ୍ଷାଶିକଷକଶ ଲବିକଳ୍ପନ ଲୋ
କମାଯିରିକଲୁ ଅତ.

ഇവിടെ നൂഹ് നമ്പി സജനത്തോട് ആദ്യമായി പറയു

നാൽ നീങ്ങൾ അല്ലാഹുവിൽ വിശ്വസിക്കുവിൻ എന്നല്ല. അല്ലാഹുവിൻ ഇബാദത്ത് ചെയ്യുവിൻ - ﷺ - എന്നാണ്. അല്ലാഹുവിൻ-സാക്ഷാൽ ദൈവത്തിന് ഇബാദത്ത് ചെയ്യുന്നതിൽന്റെ മുന്നോടിയാണല്ലോ അവനില്ലോള്ള വിശ്വാസം. അത് ജനനത്തിന് നേരേതെ ഉള്ളായിരുന്നുവെന്നാണ് തന്റെ പ്രഭാവാധനത്തിൽന്റെ, ഇബാദത്തു ചെയ്യുവിൻ എന്ന തുടക്കവും ﴿سُبْحَانَ رَبِّنَا مَنْ يُمْكِنْ لَهُ إِلَّا هُوَ﴾ എന്ന തുടർവാക്യവും സുചിപ്പിക്കുന്നത്. സാക്ഷാൽ ദൈവത്തോടൊപ്പം ഒരുപാണ്ഡിലും അവർ വിശ്വസിച്ചു പോന്നു. ആ ദൈവങ്ങളുടെ അനുശാസനങ്ങളെന്ന നിലയിൽ തങ്ങളുടെ കാമ മോഹ ലോഭാരികൾ തൃപ്തിപ്പെടുത്തുന്ന ശാസ്ത്രങ്ങളും ധർമ്മ നിതികളും ആവിഷ്കരിച്ച് പിന്തുംന്നും പോന്നു. അങ്ങനെ സാക്ഷാൽ ദൈവത്തോടുള്ള ഭയക്കെതിയും അവൻ്റെ ധർമ്മശാസനക്കളാടുള്ള വിധേയതയും പൂർണ്ണമായി പരിത്യജിക്കേപ്പുടു. ഇതായിരുന്നു അവരുടെ മാർഗ്ഗ ശ്രൂണവും സത്യനിഷ്ഠയും. ഈ പ്രഖ്യാതമല്ലാത്ത നൂഹ്, ‘അല്ലാഹുവിൻ മാത്രം ഇബാദത്ത് ചെയ്യുവിൻ അവനല്ലാതെ ദൈവമേതുമില്ല’ എന്നുത്തണ്ടായിപ്പറ്റിക്കുന്നത്. ഇവിടെ ﴿عَزِيزٌ﴾ എന്ന പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത് ആ വാക്കിന്റെ എല്ലാ അർമ്മങ്ങളും ഉദ്ദേശിച്ചുകൊണ്ടാണ്. അതായത് നീങ്ങൾ ആരാധിക്കേണ്ടതും ഭയക്കെതി കാണിക്കേണ്ടതും അല്ലാഹുവിൻ മാത്രമാകുന്നു. അവൻ്റെ ധർമ്മശാസനകളാണ് അനുസരിക്കേണ്ടത്. അവൻ്റെ പ്രതിയാണ് തേടേണ്ടത്. നീങ്ങളുടെ ആരാധനകൾ സീരികൾ കൂനവരും നീങ്ങൾക്ക്, സമാർഗ്ഗർഗ്ഗനവും ധർമ്മശാസനകളും നൽകുന്നവരും നീങ്ങളെ രക്ഷിക്കാനും ശിക്ഷിക്കാനും കഴിയുന്നവരും ആയി സാക്ഷാൽ ദൈവമല്ലാതെ ഉപദൈവം അഞ്ചാരുവിലും. ഈ യാമാർമ്മയും അംഗീകരിച്ച് നീങ്ങൾ ആ ഏകദൈവത്തോട് ഭയക്കെതിയുള്ളവരാകുന്നില്ലെന്നോ? മറിച്ച് ഇന്നയും ഈ യാമാർമ്മയും നിശ്ചയിച്ച്, മിമ്പാ ദൈവങ്ങളിൽ വിശ്വാസമർപ്പിച്ച് അവരെത്തെന്ന പൂജിച്ച് കൊണ്ടിരിക്കുകയാണോ? നൂഹ് ജനത് വഎ, സുവാഞ്ചൽ തുടങ്ങിയ അനേകം മിമ്പാ ദൈവങ്ങളെ പൂജിച്ചിരുന്നതായി സുറി: നൂഹ് 2300 സുക്തതം വ്യക്തമാക്കുന്നുണ്ട്. ﴿رَغْفَةٌ لَّأَنَّ എന്ന വാക്കിനെ ‘നീങ്ങൾ പേടിക്കുന്നില്ലോ’ എന്നും തർജ്ജമ ചെയ്യാവുന്നതാണ്. ഏതു തർജ്ജമ സീരികൾപ്പാലും ആ ക്രിയയുടെ കർമ്മ ഇവിടെ അനുകൂലമാകുന്നു. ഭയക്കെതി കൈക്കൊള്ളുക എന്ന തർജ്ജമ ചെയ്യേണ്ട കർമ്മം അല്ലാഹുവു തന്നെയാണ്. പേടിക്കുക എന്നർമ്മം സീരിക്കുമോൾ അല്ലാഹുവിൻ്റെ അപ്രായിക്കയും ശിക്ഷയുമാണ് കർമ്മം. അതായത് അല്ലാഹുവിൻ്റെ മാത്രമായ അധികാരാവകാശങ്ങളിൽ അവൻ്റെ സുംശ്ടിക്കലെ പകാളികളാക്കുകയും അവരെ ആരാധിക്കുകയും ചെയ്തുകൊണ്ട് അവനെ നിന്തിക്കുക എന്ന കട്ടത്ത് അക്രമം ചെയ്യേണ്ട നീങ്ങൾ അല്ലാഹുവിൻ്റെ കോപവും ശിക്ഷയും ഭയപ്പെട്ടു നിലോ? ■